

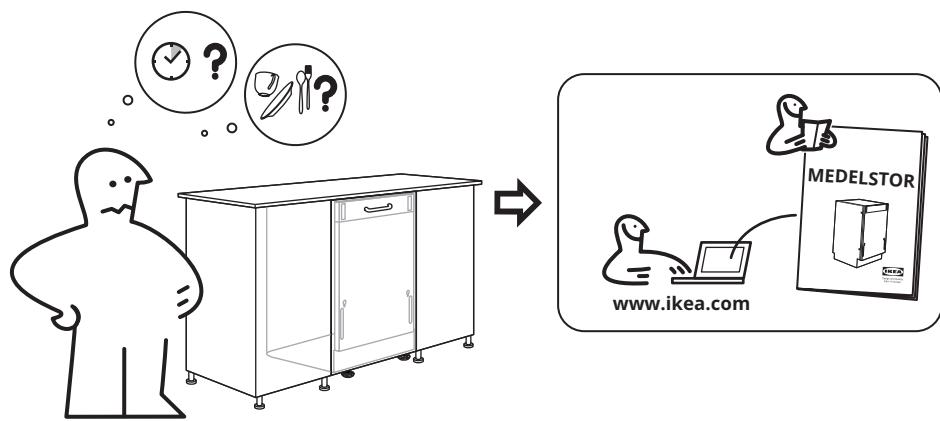
MEDELSTOR

ET
LV
PL
SK
LT
CZ

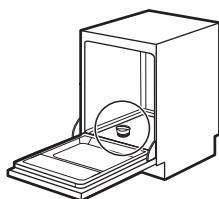


Design and Quality
IKEA of Sweden

EESTI	5
LATVIEŠU	10
POLSKI	15
SLOVENSKY	20
LIETUVIŲ	25
ČESKY	30



1



2



3



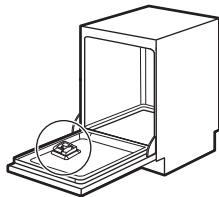
4



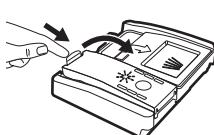
5



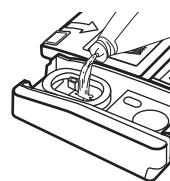
1



2



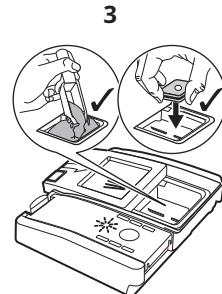
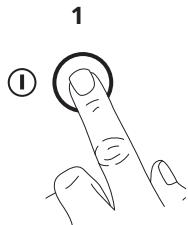
3



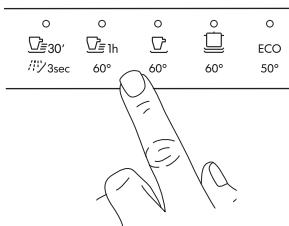
4



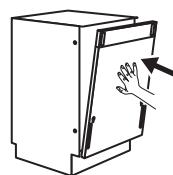
(I)



4

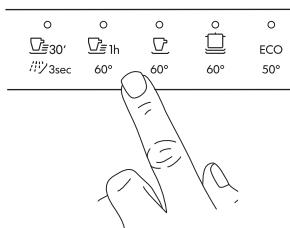


5

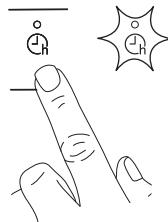


(Lh)

1



2

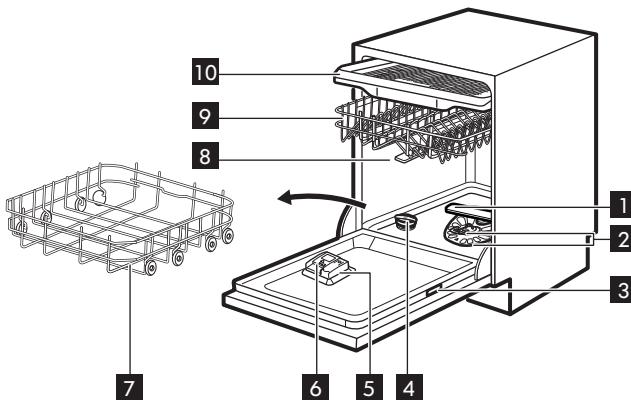


3



1-24 h

Tootekirjeldus



- 1** Alumine pihustikonsool
- 2** Filtrid
- 3** Andmeplaat
- 4** Soolamahuti
- 5** Loputusvahendi jaotur
- 6** Pesuainejaotur

- 7** Alumine krov
- 8** Ülemised pihustikonsoolid
- 9** Ülemine krov
- 10** Söögiriistade sahtel

Beam-on-Floor

Beam-on-Floor on tuli, mis kuvatakse seadme ukse ette põrandale.

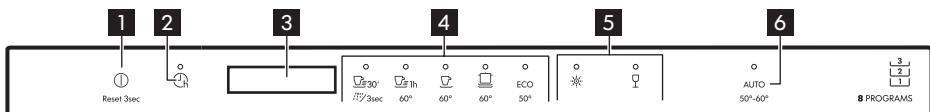
- Kui programm käivitub, süttib valge tuli, mis jäab põlema kuni programmi lõppemiseni.

- Programmi lõppemisel valge tuli kustub.
- Seadme rikke korral valge tuli vilgub.



Beam-on-Floor kustub, kui seade lülitatakse välja.

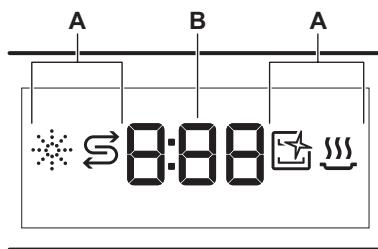
Juhtpaneel



- 1** Sisse/välja nupp / lähtestusnupp
2 Viitkävituse nupp
3 Ekraan
4 Programminupud

- 5** Valikute nupud
6 AUTO-programmi nupp

Ekraan



- A.** Indikaatorid
B. Ajaindikaator

Indikaatorid

Indikaator	Kirjeldus
☀	Loputusvahendi indikaator. On sees, kui loputusvahendi jaotur vajab täitmist.
⌚	Soolaindikaator. See on sees, kui soolamahuti vajab täitmist.
🛠	Machine Care indikaator. See on sees, kui seadme sisemus vajab puhastamist programmiga Machine Care.
⚡	Kuivatustsüklki indikaator. Pöleb, kui valitud on kuivatustsükliga programm. Vilgub kuivatustsüklki ajal.

Programmide ülevaade

Programm	Nõudepesumasinana koormus	Määrdumisaste	Temperatuur (°C)	Kellaeg (min)	Funktsioonid	AutoOpen
Quick 30'	Köögiriistad, söögiriistad	Värskelt määrdunud	50	30		✓
Rinse & Hold	Kõik nõuetetüübidi	Kõik määrdumisastmed	Külm vesi	15		
60 Minutes	Köögiriistad, söögiriistad	Värsked, kergelt kinnikuivanud toidujäänesed	60	60		✓
90 Minutes	Lauanööd, söögiriistad, potid, pannid	Normaalsed, kergelt kinnikuivanud toidujäänesed	60	90		✓

Programm	Nõudepesumasi-na koormus	Määrdumisaste	Temperatuur (°C)	Kellaeg (min)	Funktsioonid	AutoOpen
 Intensive	Lauanõud, söögiriistad, potid, pannid	Normaalsed kuni rasked, kinniää-nud toidujäänu-sed	60	160		✓
 ECO ¹⁾	Lauanõud, söögiriistad, potid, pannid	Normaalsed, ker-gelt kinnikuüva-nud toidujäänu-sed	50	240		✓
 AUTO	Lauanõud, söögiriistad, potid, pannid	Kõik	50 - 60	120 - 170	X	✓
Machine Care	Seadme sisemuse puastamiseks. Vt „Puastamine ja hoidlamine“.		70	60	X	✓

1) See programm tarbib tavalise määrdumisastmega lauanõude ja söögiristade pesemiseks vett ja energiat kõige efektiivsemalt. See on standardprogramm testimisasutustele. Seda programmi kasutatakse, et hinnata vastavust komisjoni ökodisaini määrusele (EL) 2019/2022.

Valikud

Programmivalikut saate vastavalt vajadusele muuta, lülitades valikud sisse.

Power Clean

 Power Clean parandab valitud programmi nõudepesutulemusi. Valik tõstab pesemise temperatuuri ja kestust.

Gentle / Glass

 Gentle / Glass väl dib õrnade nõude, eelkõige klaasesemete kahjustamist. See valik hoiab ära valitud programmi nõudepesutemperatuuri kiireid köikumised ja vähendab selle tasemeni 45 °C.

Üldseaded

Number	Sätte	Seade-väärtus	Vee karedus	
			mmol/l	Saks kraa-did (°dH)
1	Veepehmendi	10	8.4 - 9.0	47 - 50
		9	7.6 - 8.3	43 - 46
		8	6.5 - 7.5	37 - 42
		7	5.1 - 6.4	29 - 36
		6	4.0 - 5.0	23 - 28
		5 ¹⁾	3.3 - 3.9	19 - 22
		4	2.6 - 3.2	15 - 18
		3	1.9 - 2.5	11 - 14
		2	0.7 - 1.8	4 - 10
		1 ²⁾	<0.7	<4
2	Loputusvahen-di tase	0A - 8A		
3	Heli peatamine	1b (sees) / 0b (väljas)		
4	Autom. ukse avamine	1o (sees) / 0o (väljas)		

5	Nuputoonid	1F (sees) / 0F (väljas)
6	Viimane pro-grammivalik	1H (sees) / 0H (väljas)

1) Tehasesäte

2) Ärge kasutage sellel tasemel soola.

Seaderežiim

Nupp	Kirjeldus
 1h	Tagasi nupp. Vajutage üldseadete vahel lülitami-seks ja nende väärustuse muutmiseks.
 OK	OK nupp. Vajutage valitud seadesse sisenemi-seks ja selle väärustuse muutmise kinnitamiseks.
 Edasi	Edasi nupp. Vajutage üldseadete vahel lülitami-seks ja nende väärustuse muutmiseks.

Seade muutmine

- Seaderežiimi sisenemiseks vajutage ja hoidke ja **ECO** nuppusid umbes 3 sekundit allavajutatud asendis.
 - Tuled: ja lülituvad sisse.
 - Ekraanil kuvatakse esimese saadaoleva seade praegune väärthus.
- Seade valimiseks vajutage **Tagasi** või **Edasi**.
Ekraanil kuvatakse praeguse seade väärthus (number ja vastav täht).
- Sätte sisestamiseks vajutage nuppu **OK**. Praeguse seade väärthus vilgub.+
- Väärthus muutmiseks vajutage nuppu **Tagasi** või **Edasi**.
- Seadeväärtsuse kinnitamiseks vajutage nuppu **OK**.
 - Uus seade on salvestatud.
 - Seade naaseb põhiseadete loendisse.
- Seaderežiimist väljumiseks vajutage ja hoidke ja **ECO** nuppusid umbes 3 sekundit allavajutatud asendis.
Seade lülitub tagasi programmi valimise režiimi.

Enne esimest kasutamist

Veenduge, et veepehmendi praegune tase on reguleeritud veevarustussüsteemi vee karedusele.

Käivitage programm Quick 30', et eemaldada seadmesse jäänud võimalikud töötlemisprotsessi jäagid.

- Valage soolamahutisse 1 liiter vett.
- Pange soolamahutisse 1 kg soola. Kasutage ainult nõudepesumasinale mõeldud jämedat soola.
- Täitke loputusaine dosaator.
- Avage veekraan.
- Valige programm Quick 30' ja sulgege selle käivitamiseks nõudepesumasina

Törkeotsing

Kui teil on seadmega probleeme, kontrollige kasutusjuhendi täisversiooni peatükki

AutoOpen

AutoOpen tagab parema kuivatuse väiksema energiatarbitmisega. Kuivatusfaasi ajal avaneb masina luuk automaatselt ja jäab paokile.

! ETTEVAATUST! Pärast ukse automaatset avanemist ärge üritage seda esimese 2 minuti jooksul sulgeda. See võib seadet kahjustada.

! ETTEVAATUST! Kui lastel, lemmikloomadel või puuetega inimestel on juurdepääs seadmele, deaktiveerige AutoOpen. Ukse automaatne avamine võib kujutada endast ohtu ja põhjustada kokkupuute seadme sees olevate võimalike ohtlike esemetega (näiteks noad, teravad esemed, kemikaalid).

uks. Ärge kasutage pesuainet ega pange korvidesesse nõusid.

! ETTEVAATUST! Vesi ja sool võivad soolamahutist täitmise ajal välja tulla. Rooste ärahoidmiseks käivitage programm kohe pärast soolamahuti täitmist.

i Kui te seadet ei kasuta, sulgege veekraan.

„Törkeotsing”, mis on saadaval aadressil: www.ikea.com.

Tehniline teave

Toote tüüp	Täisintegreeritud nõudepesumasin		
Mõõtmned	Laius/kõrgus/sügavus (mm)	446 / 818 - 898 / 550	
Elektriühendus ¹⁾	Pinge (V)	220 - 240	
	Sagedus (Hz)	50	
Veesurve	Min/max baari (MPa)	0.5 (0.05) / 10 (1.0)	
Veevarustus	Külm vesi või kuum vesi ²⁾	max 60 °C	
Mahutavus	Nõudekomplekte	10	

1) Muud väärtsused on toodud andmeplaadil

2) Kui kuum vesi tuleb alternatiivsest energiaallikast (nt päikesepaneelid), kasutage energiakulu vähendamiseks soojaveevarustussüsteemi.

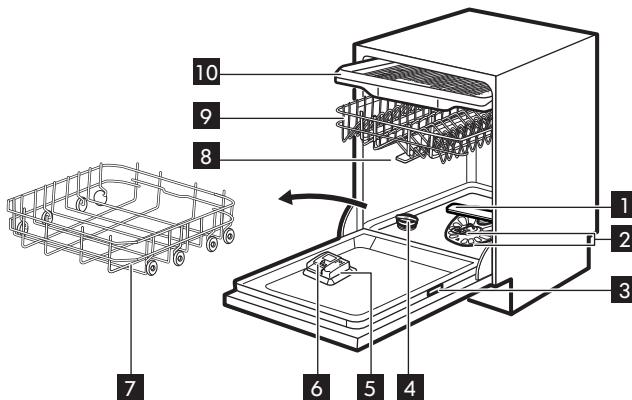
Link EL EPREL-i andmebaasile

Seadme energiamärgisel olevalt QR-koodilt leiate veebilingi selle seadme registreerimiseks EL EPREL-i andmebaasis. Hoidke energiamärgis koos kasutusjuhendi ja kõigi muude seadmega kaasas olnud dokumentidega alles.

Toote jõudlusega seotud teavet on võimalik leida EL EPREL-i andmebaasist, kasutades linki <https://eprel.ec.europa.eu> ja toote mudelinime ja tootenumbrit, mille leiate seadme andmesildilt. Vt jaotist "Toote kirjeldus".

Täpsema teabe saamiseks energiamärgise kohta külastage www.theenergylabel.eu.

Produkta apraksts



- 1** Apakšējais izsmidzinātājs
- 2** Filtri
- 3** Tehnisko datu plāksnīte
- 4** Sāls tvertne
- 5** Skalošanas līdzekļa dozators
- 6** Mazgāšanas līdzekļa dozators

- 7** Apakšējais grozs
- 8** Augšējie izsmidzinātāji
- 9** Augšējais grozs
- 10** Galda piederumu atvilktnē

Beam-on-Floor

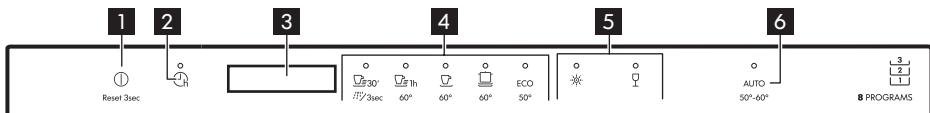
Beam-on-Floor ir gaismas indikatorš, kas tiek projicēts uz grīdas zem ierīces durvīm.

- Baltā gaisma iedegas, kad programma sāk darboties, un deg visu programmas darbības laiku.

- Kad programma ir pabeigta, baltā gaisma nodziest.
- Ja ierīces darbībā radušies traucējumi, mirgo baltā gaisma.

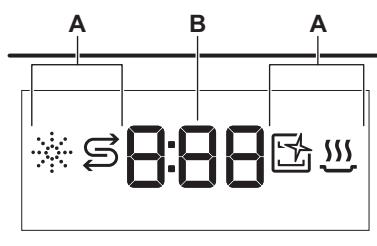
- i** Beam-on-Floor izdziest, kad ierīce ir izslēgta.

Vadības panelis



- 1** Taustiņš ieslēgt/Izslēgt / Atiestatīšanas taustiņš
- 2** Atlikta starta taustiņš
- 3** displejs
- 4** Programmu izvēles taustiņi
- 5** Iespēju izvēles taustiņš
- 6** AUTO programmu izvēles taustiņi

Displejs



- A. Indikatori
B. Laika indikators

Indikatori

Indikators	Apraksts
	Skalošanas līdzekļa indikators Tas rāda, kad nepieciešams uzpildīt skalošanas līdzekļa tvertni.
	Sāls indikators. Tas rāda, kad nepieciešams uzpildīt sāls tvertni.
	Indikators Machine Care Tas deg, kad ierīces iekšpusi nepieciešams tīrīt, izmantojot programmu Machine Care.
	Žāvēšanas fāzes indikators. Tas ir ieslēgts, kad izvēlēta programma ar žāvēšanas fāzi. Tas mirgo žāvēšanas fāzes darbības laikā.

Programmu pārskats

Programma	Trauku mazgājamās mašīnas ielāde	Netirības pakāpe	Temperatūra (°C)	Laiks (min.)	Iespējas	AutoOpen
Quick 30'	Māla trauki, galda piederumi	Tikko lietoti	50	30		✓
Rinse & Hold	Visu veidu trauki	Visu veidu netirības pakāpes	Aukstais ūdens	15		
1h 60 Minutes	Māla trauki, galda piederumi	Svaigi, nedaudz piekaltuši netirumi	60	60		✓
90 Minutes	Trauki, galda piederumi, kattli, pannas	Normāli, nedaudz piekaltuši netirumi	60	90		✓

Programma	Trauku mazgājāmās mašīnas ielāde	Netirības pakāpe	Temperatūra (°C)	Laiks (min.)	Iespējas	AutoOpen
 Intensive	Trauki, galda pierderumi, katli, pannas	Normāli līdz liela daudzuma piekaltuši netirumi	60	160	 	✓
 ECO	Trauki, galda pierderumi, katli, pannas	Normāli, nedaudz piekaltuši netirumi	50	240	 	✓
 AUTO	Trauki, galda pierderumi, katli, pannas	Visi	50 - 60	120 - 170		✓
Machine Care	Ierīces iekšpuses tīrišanai Skatīt sadāju "Tīrišana un uzturēšana".		70	60		✓

1) Programma nodrošina visefektīvāko ūdens lietojumu un elektroenerģijas patēriņu, mazgājot vidēji netirūs galda piererumus un māla traukus. Šī ir standarta programma testēšanas iestādēm. Programma tiek izmantota, lai novērtētu ierīces atbilstību Eiropas Komisijas Ekodizaina Regulai (ES) Nr. 2019/2022.

Iespējas

Jūs varat pēc vajadzības noregulēt programmas izvēli, aktivizējot iespējas.

Power Clean

 Power Clean uzlabo izvēlētās programmas trauku mazgāšanas rezultātus. Iespēja palielina mazgāšanas temperatūru un laiku.

Gentle / Glass

 Gentle / Glass novērš uzmanīgi mazgājamu trauku, it īpaši stikla trauku, bojājumus. Iespēja novērš spējas izvēlētās programmas mazgāšanas temperatūras svārstības un samazina to līdz 45 °C.

Pamata iestatījumi

Nu-murs	Iestatījums:	Iestatīju-ma vērtī-ba	Ūdens cietība	
			mmol/l	Vācu pakā-pes (°dH)
1	Ūdens mīksti-nātājs	10	8.4 - 9.0	47 - 50
		9	7.6 - 8.3	43 - 46
		8	6.5 - 7.5	37 - 42
		7	5.1 - 6.4	29 - 36
		6	4.0 - 5.0	23 - 28
		5 ¹⁾	3.3 - 3.9	19 - 22
		4	2.6 - 3.2	15 - 18
		3	1.9 - 2.5	11 - 14
		2	0.7 - 1.8	4 - 10
		1 ²⁾	<0.7	<4
2	Skal. līdzekļa lī-menis	0A - 8A		
3	Beigu skaņa	1b (ieslēgts) / 0b (izslēgts)		

4	Autom. atvērt durūtiņas	1o (ieslēgts) / 0o (izslēgts)
5	Taustiņu skaņa	1F (ieslēgts) / 0F (izslēgts)
6	Pēdējās pro-grammas atla-se	1H (ieslēgts) / 0H (izslēgts)

1) Rūpnīcas iestatījumi

2) Neizmantojet sāli šajā līmenī.

Iestatījumu režīms

 1h	Apraksts
 LAB1	Taustiņš lepriekšējais. Nospiediet, lai pārslēgtos starp pamata iestatījumiem un mainītu to vērtības.
 Tālāk	Taustiņš LAB1. Nospiediet, lai atvērtu izvēlēto iestatījumu un apstiprinātu tā vērtības mainīšanu.

Kā mainīt iestatījumu

- Lai atvērtu iestatišanas režīmu, vienlaicīgi nospiediet un turiet nospiestu un **ECO** aptuveni 3 sekundes.
 - Indikatori: deg , un .
 - Dispējā redzama pirmā pieejamā iestatījuma pašreizējā vērtība.
- Nospiediet **Iepriekšējais** vai **Tālāk**, lai atlasītu iestatījumu.
Dispējā redzama pašreizējā iestatījuma vērtība (cipars un attiecīgs burts).
- Nospiediet **LABI**, lai atvērtu iestatījumu. Mirgo pašreizējā iestatījuma vērtība.
- Nospiediet **Iepriekšējais** vai **Tālāk**, lai mainītu vērtību.
- Nospiediet **LABI**, lai apstiprinātu iestatījuma vērtību.
 - Jaunā iestatījuma vērtība ir saglabāts atmiņā.
 - Ierīcē redzams pamata iestatījumu saraksts.
- Vienlaicīgi nospiediet un **ECO** un turiet tos nospiestus aptuveni 3 sekundes, lai aizvērtu iestatišanas režīmu.

Pirms pirmās lietošanas reizes

Pārliecinieties, ka pašreizējais ūdens mīkstinātāja padoves līmenis pielāgots pienākošā ūdens cietībai.

Palaidiet programmu Quick 30', lai iztīrītu ražošanas procesa pārpalikumus.

- Ielejiet sāls tvertnē 1 litru ūdens.
- Ievietojiet 1 kg sāls specializētās sāls tvertnē.
Izmantojiet tikai trauku mazgāšanas mašīnām paredzēto rupjo sāli.
- Piepildiet skalošanas līdzekļa dozatoru.
- Atveriet ūdens krānu.
- Atlasiet programmu Quick 30' un aizveriet trauku mazgājamās mašīnas režīmu.

Ierīce pārslēdzas uz programmu izvēles režīmu.

AutoOpen

AutoOpen uzlabo žāvēšanas rezultātus ar mazāku elektroenerģijas patēriņu. Žāvēšanas fāzes laikā ierīces durvis atveras automātiski un paliek pavērtas.

⚠ UZMANĪBU! Nemēģiniet aizvērt ierīces durvis divu minūšu laikā pēc to automātiskas atvēršanas. Tas var izraisīt ierīces bojājumus.

⚠ UZMANĪBU! Ja bērniem, dzīvniekiem vai cilvēkiem ar ierobežotām spējām ir piekļuve ierīcei, atspēojiet funkciju AutoOpen. Automātiskā durvju atvēršana var radīt briesmas un sniegt piekļuvī iespējamiem apdraudējumiem ierīces iekšienē (piemēram, naži, asi priekšmeti, kīmiskās vielas).

durvis, lai tā sāktu darboties. Nelietojiet mazgāšanas līdzekli un neievietojiet grozos traukus.

⚠ UZMANĪBU! Uzpildes laikā no specializētās sāls tvertnes var izplūst ūdens un sāls. Pēc specializētās sāls tvertnes piepildīšanas nekavējoties palaidiet programmu, lai novērstu koroziju.

i Ja neizmantojat ierīci, aizveriet ūdens krānu.

Traucējummeklēšana

Ja jums rodas problēma ar jūsu ierīci, skatiet informāciju "Traucējummeklēšana" Lietotāja

instrukcijas pilnajā versijā, kas pieejama:
www.ikea.com.

Tehniskā informācija

Produkta veids	Pilnībā iebūvēta trauku mazgāšanas mašīna	
Dimensijas	Platums / augstums / dzījums (mm)	446 / 818 - 898 / 550
Elektrotīkla savienojums 1)	Spriegums (V) Frekvence (Hz)	220 - 240 50
Ūdens pievada spiediens	Min. / maks. bar (MPa)	0.5 (0.05) / 10 (1.0)
Ūdens padeve	Aukstais ūdens vai karstais ūdens 2)	maks. 60°C
Kapacitāte	Vietas iestatījumi	10

1) Citas vērtības skatiet tehnisko datu plāksnītē.

2) Ja karstais ūdens tiek piegādāts, izmantojot alternatīvu enerģijas avotu (piemēram, saules paneļi, vēja enerģija), izmantojet karstā ūdens piegādi, lai samazinātu elektroenerģijas patēriņu.

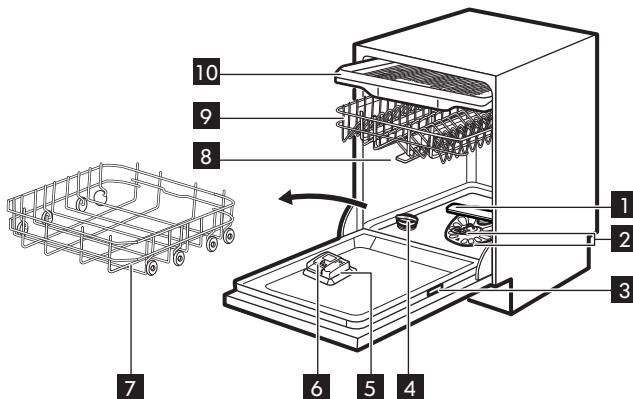
Saitē uz ES EPREL datu bāzi

QR kods uz ierīces enerģijas markējuma satur tīmekļa saiti uz šīs ierīces reģistrāciju ES EPREL datu bāzē. Saglabājiet enerģijas markējumu kopā ar lietotāja rokasgrāmatu un visiem pārējiem ierīces komplektācijā iekļautajiem dokumentiem.

Informāciju par produkta veikspēju var atrast ES EPREL datu bāzē, izmantojot saiti <https://eprel.ec.europa.eu> un modeļa nosaukumu un produkta numuru, kas atrodams uz ierīces datu plāksnītes. Skatiet sadālu "Produkta apraksts".

Lai uzzinātu vairāk informācijas par enerģijas markējumu, apmeklējiet www.theenergylabel.eu.

Opis produktu



- 1 Dolne ramię spryskujące
- 2 Filtry
- 3 Tabliczka znamionowa
- 4 Zbiornik soli
- 5 Dozownik płynu nabłyszczającego
- 6 Dozownik detergentu

- 7 Dolny kosz
- 8 Górnego ramiona spryskujące
- 9 Górnego kosz
- 10 Szuflada na sztucce

Beam-on-Floor

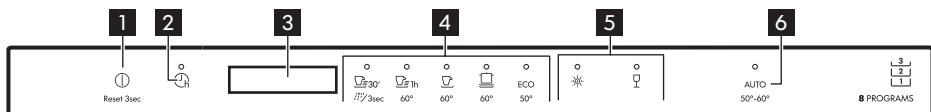
Wyświetlacz Beam-on-Floor wyświetla wiązkę światła na podłodze przed drzwiami urządzenia.

- Po uruchomieniu programu włączy się białe światło, które będzie widoczne aż do zakończenia programu.

- Po zakończeniu programu białe światło wyłączy się.
- Usterka urządzenia jest sygnalizowana miganiem białego światła.

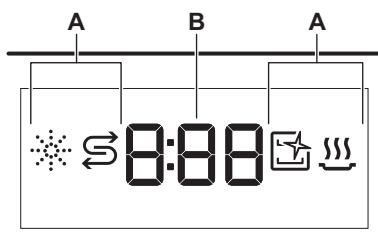
- i** Wyświetlacz Beam-on-Floor wyłącza się przy wyłączeniu urządzenia.

Panel sterowania



- | | | | |
|----------|--|----------|------------------------------------|
| 1 | Przycisk Wł./Wył. / Przycisk resetowania
Reset 3sec | 4 | Przyciski wyboru programów |
| 2 | Przycisk opóźnienia rozpoczęcia programu | 5 | Przyciski opcji |
| 3 | Wyświetlacz | 6 | Przyciski programu AUTO
50°-60° |

Wyświetlacz



- A.** Wskaźniki
B. Wskazanie czasu

Wskaźniki

Wskaźnik	Opis
	Wskaźnik poziomu płynu nabłyszczającego. Włącza się, gdy dozownik płynu nabłyszczającego wymaga uzupełnienia.
	Wskaźnik poziomu soli. Włącza się, gdy zbiornik soli wymaga uzupełnienia.
	Wskaźnik Machine Care. Włącza się, gdy niezbędne jest wyczyszczenie wnętrza urządzenia przy użyciu programu Machine Care.
	Wskaźnik fazy suszenia. Świeci się, jeśli wybrano program z fazą suszenia. Miga podczas fazy suszenia.

Przegląd programów

Program	Ładunek w zmywarce	Stopień zabrudzenia	Temperatura (°C)	Czas (min)	Opcje	AutoOpen
Quick 30'	Naczynia, sztućce	Świeże zabrudzenie	50	30		✓
Rinse & Hold	Dowolny ładunek	Dowolny stopień zabrudzenia	Zimna woda	15	X	X
60 Minutes	Naczynia, sztućce	Świeże, lekko zaschnięte zabrudzenia	60	60		✓
90 Minutes	Naczynia, sztućce, garnki, patelnie	Normalne, lekko zaschnięte zabrudzenia	60	90		✓

Program	Ładunek w zmywarce	Stopień zabrudzenia	Temperatura (°C)	Czas (min)	Opcje	AutoOpen
 Intensive	Naczynia, sztućce, garnki, patelnie	Normalne lub ciężkie, zaschnięte zabrudzenia	60	160	 	✓
 ECO ¹⁾	Naczynia, sztućce, garnki, patelnie	Normalne, lekko zaschnięte zabrudzenia	50	240	 	✓
 AUTO	Naczynia, sztućce, garnki, patelnie	Wszystko	50 - 60	120 - 170	X	✓
Machine Care	Do czyszczenia wnętrza urządzenia. Patrz „Czyszczenie i konserwacja”.		70	60	X	✓

1) W tym programie uzyskuje się największą efektywność zużycia wody i energii elektrycznej podczas zmywania średnio zabrudzonych naczyń i sztućców. Jest to program standardowy dla ośrodków przeprowadzających testy. Program ten służy do oceny zgodności z rozporządzeniem Komisji (UE) w sprawie ekoprojektu 2019/2022.

Opcje

Aby dostosować wybór programu do własnych potrzeb, można włączyć odpowiednie opcje.

Power Clean

Opcja  Power Clean zapewnia lepsze efekty zmywania w ramach wybranego programu. Opcja ta powoduje podniesienie temperatury i wydłużenie czasu zmywania.

Gentle / Glass

 Gentle / Glass zapobiega uszkodzeniu delikatnych naczyń, zwłaszcza szklanych. Opcja ta zapobiega gwałtownym zmianom temperatury zmywania w ramach wybranego programu i obniża ją do wartości 45 °C.

Ustawienia podstawowe

Numer	Ustawienie	Wartość ustawienia	Twardość wody	
			mmol/l	Stopnie niemieckie (°dH)
1	Zmiękczacz wody	10	8.4 - 9.0	47 - 50
		9	7.6 - 8.3	43 - 46
		8	6.5 - 7.5	37 - 42
		7	5.1 - 6.4	29 - 36
		6	4.0 - 5.0	23 - 28
		5 ¹⁾	3.3 - 3.9	19 - 22
		4	2.6 - 3.2	15 - 18
		3	1.9 - 2.5	11 - 14
		2	0.7 - 1.8	4 - 10
		1 ²⁾	<0.7	<4
2	Dawka płynu nabłyszczającego	0A - 8A		

3	Dźwięk zakończenia	1b (wl.) / 0b (wył.)
4	Auto otwieranie drzwi	1o (wl.) / 0o (wył.)
5	Dźwięki przycisków	1F (wl.) / 0F (wył.)
6	Wybór ostatniego programu	1H (wl.) / 0H (wył.)

1) Ustawienie fabryczne.

2) Nie używać soli na tym poziomie.

Tryb ustawiania

Przycisk	Opis
 1h	Przycisk Wstecz. Umożliwia przełączanie między ustawieniami podstawowymi i zmianę ich wartości.

Przycisk	Opis
	Przycisk Ok. Przycisk umożliwia wybór wybrane-go ustawienia i potwierdzenie zmiany jego wartości.
	Przycisk Dalej. Umożliwia przełączanie między ustawieniami podstawowymi i zmianą ich wartości.

Zmiana ustawienia

1. Aby przejść do trybu ustawiania, należy nacisnąć jednocześnie i przytrzymać 30' i **ECO** przez ok. 3 sekundy.

- Lampki: 1h, i są włączone.
- Na wyświetlaczu pojawi się aktualna wartość pierwszego dostępnego ustawienia.

2. Naciśnij przycisk **Wstecz** lub **Dalej**, aby wprowadzić ustawienie.

Wyświetlacz wskaże aktualną wartość ustawienia (cyfra wraz z odpowiednią literą).

3. Naciśnij **Ok**, aby przejść do ustawienia.

Wartość aktualnego ustawienia będzie migać.

4. Naciśnij **Wstecz** lub **Dalej**, aby zmienić wartość.

5. Naciśnij **Ok**, aby potwierdzić wartość ustawienia.

- Nowa wartość ustawienia zostanie zapisana.
- Urządzenie powróci do wyświetlania listy ustawień podstawowych.

Przed pierwszym użyciem

Upewnić się, że bieżący poziom zmiękczania wody odpowiada twardości doprowadzanej wody.

Użyć programu Quick 30', aby usunąć pozostałości z procesu produkcyjnego.

1. Wlać 1 litr wody do zbiornika soli.
2. Umieścić 1 kg soli w zbiorniku na sól. Stosować wyłącznie grubą sól przeznaczoną do zmywarek.
3. Napełnić dozownik płynu nabłyszczającego.
4. Otworzyć zawór wody.
5. Wybrać program Quick 30' i zamknąć drzwi zmywarki, aby go uruchomić. Nie

6. Naciśnij jednocześnie i przytrzymaj i **ECO** przez ok. 3 sekundy, aby wyjść z trybu ustawiania.

Urządzenie przełączy się na wybór programu.

AutoOpen

AutoOpen zapewnia lepsze efekty suszenia przy mniejszym zużyciu energii. Podczas fazy suszenia drzwi otwierają się automatycznie i pozostają otworzone.

UWAGA! Nie należy zamkwać drzwi urządzenia w ciągu 2 minut od ich automatycznego otworzenia. Może to spowodować uszkodzenie urządzenia.

UWAGA! Jeśli dostęp do urządzenia mają dzieci, zwierzęta domowe lub osoby niepełnosprawne, należy wyłączyć funkcję AutoOpen. Automatyczne otwieranie drzwi może stwarzać zagrożenie i stwarzać potencjalne zagrożenia wewnętrz urządzenia (takie jak noże, ostre przedmioty, chemikalia).

stosować detergentu ani nie umieszczać naczyń w koszach.

UWAGA! Podczas napełniania zbiornika soli może się z niego wydostawać woda i sól. Dlatego po napełnieniu zbiornika soli należy niezwłocznie uruchomić program zmywania, aby zapobiec korozji.

Należy zamknąć zawór wody, gdy nie używa się urządzenia.

Rozwiązywanie problemów

Jeśli wystąpi problem z urządzeniem należy zapoznać się z rozdziałem „Rozwiązywanie

problemów” w pełnej wersji instrukcji obsługi dostępnej na stronie: www.ikea.com.

Dane techniczne

Typ produktu	W pełni zintegrowana zmywarka	
Wymiary	Szerokość/wysokość/głębokość (mm)	446 / 818 - 898 / 550
Podłączenie elektryczne 1)	Napięcie (V)	220 - 240
	Częstotliwość (Hz)	50
Ciśnienie doprowadzanej wody	Min./maks. bar (Mpa)	0.5 (0.05) / 10 (1.0)
Dopływ wody	Zimna lub ciepła woda 2)	maks. 60°C
Pojemność	Komplety nakryć:	10

1) Inne wartości podano na tabliczce znamionowej.

2) Jeśli ciepła woda pochodzi z alternatywnego źródła energii (np. z paneli słonecznych, energii eolicznej), należy użyć ciepłej wody, aby zmniejszyć zużycie energii.

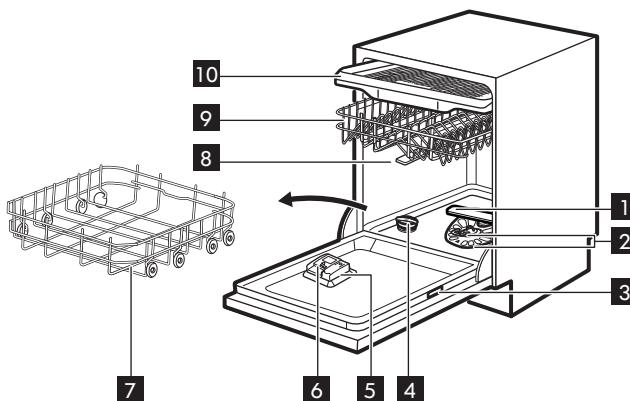
Łącze do bazy danych UE EPREL

Kod QR znajdujący się na etykiecie z oznaczeniem klasy energetycznej, którą dołączono do urządzenia, zawiera łącze do strony internetowej umożliwiającej rejestrację urządzenia w bazie danych EU EPREL. Należy zachować etykietę z oznaczeniem klasy energetycznej wraz z instrukcją obsługi i innymi dokumentami dostarczonymi wraz z urządzeniem w celu ewentualnego wykorzystania w przyszłości.

Informacje o wydajności urządzenia można znaleźć w bazie danych UE EPREL, korzystając z łącza <https://eprel.ec.europa.eu> i podając nazwę modelu oraz numer produktu, które można znaleźć na tabliczce znamionowej urządzenia. Patrz rozdział „Opis urządzenia”.

Więcej szczegółowych informacji na temat etykiety z oznaczeniem klasy energetycznej można znaleźć na stronie www.theenergylabel.eu.

Opis výrobku



- 1** Dolné sprchovacie rameno
- 2** Filtre
- 3** Typový štitok
- 4** Zásobník soli
- 5** Dávkovač leštidla
- 6** Dávkovač umývacieho prostriedku

- 7** Dolný kôš
- 8** Horné sprchovacie ramená
- 9** Horný kôš
- 10** Zásuvka na príbor

Beam-on-Floor

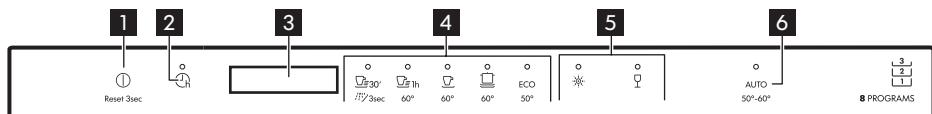
Beam-on-Floor je svetelný ukazovateľ, ktorý sa zobrazuje na podlahe pod dvierkami spotrebiča.

- Po spustení programu sa rozsvieti biely ukazovateľ a ostane svietiť počas trvania programu.

- Po skončení programu biely ukazovateľ zmizne.
- Keď má spotrebič poruchu, bliká biely svetelný ukazovateľ.

- i** Funkcia Beam-on-Floor sa vypne, keď je spotrebič vypnutý.

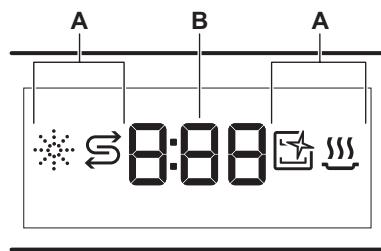
Ovládací panel



- 1** Tlačidlo Zap/Vyp/tlačidlo resetovania
2 Tlačidlo Posunutý štart
3 Displej
4 Programové tlačidlá

- 5** Tlačidlo voliteľných funkcií
6 Programové tlačidlo AUTO

Displej



- A.** Ukazovatele
B. Ukazovateľ času

Indikátory

Indikátor	Popis
	Ukazovateľ stavu leštidla. Svieti, keď je potrebné doplniť leštidlo do dávkovača.
	Ukazovateľ soli. Svieti, keď je potrebné doplniť soľ do zásobníka.
	Indikátor Machine Care. Svieti, keď je potrebné vnútorné vyčistenie spotrebiča pomocou programu Machine Care.
	Ukazovateľ fázy sušenia. Svieti, keď je vybraný program s fázou sušenia. Blíka počas fázy sušenia.

Prehľad programov

Program	Náplň umývačky riadu	Stupeň znečistenia	Teplota (°C)	Čas (min)	Voliteľné funkcie (OPT)	AutoOpen
Quick 30'	Keramický riad, príbor	Čerstvé znečistenie	50	30	 	✓
Rinse & Hold	Všetky typy náplne	Všetky stupne znečistenia	Studená voda	15		
60 Minutes	Keramický riad, príbor	Čerstvé, mierne zaschnuté nečistoty	60	60	 	✓
90 Minutes	Porcelán, príbor, hrnce, panvice	Normálne, mierne zaschnuté nečistoty	60	90	 	✓

Program	Náplň umývačky riadu	Stupeň znečistenia	Teplota (°C)	Čas (min)	Voliteľné funkcie (OPT)	AutoOpen
 Intensive	Porcelán, príbor, hrnce, panvice	Normálne až ľahké, zaschnuté nečistoty	60	160	 	✓
ECO ¹⁾	Porcelán, príbor, hrnce, panvice	Normálne, mierne zaschnuté nečistoty	50	240	 	✓
AUTO	Porcelán, príbor, hrnce, panvice	Všetky	50 - 60	120 - 170		✓
Machine Care	Na čistenie vnútra spotrebiča. Pozrite si časť „Čistenie a údržba“.		70	60		✓

1) Tento program ponúka najúčinnejšie využitie vody a energie pri bežne znečistených riadoch a príboroch. Toto je štandardný program pre skúšobne. Tento program slúži na posúdenie súladu s nariadením Komisie, ktorým sa stanovujú požiadavky na ekodizajn umývačiek riadu pre domácnosť (EÚ) č. 2019/2022.

Voliteľné funkcie

Výber programu môžete upraviť podľa vašich potrieb zapnutím voliteľných funkcií.

Power Clean

 Power Clean zlepšuje výsledky umývania riadu vybraného programu. Voliteľná funkcia zlepšuje teplotu a trvanie umývania.

Gentle / Glass

 Gentle / Glass zabraňuje poškodeniu krehkej náplne, najmä skleneného riadu. Táto voliteľná funkcia zabraňuje prudkým zmenám teploty umývania zvoleného programu a znižuje ju na 45 °C.

Základné nastavenia

Číslo	Nastavenie	Hodnota nastavene- nia	Tvrdošť vody	
			mmol/l	Nemecké stupne (°dH)
1	Zmäkčovač vo- dy	10	8.4 - 9.0	47 - 50
		9	7.6 - 8.3	43 - 46
		8	6.5 - 7.5	37 - 42
		7	5.1 - 6.4	29 - 36
		6	4.0 - 5.0	23 - 28
		5 ¹⁾	3.3 - 3.9	19 - 22
		4	2.6 - 3.2	15 - 18
		3	1.9 - 2.5	11 - 14
		2	0.7 - 1.8	4 - 10
		1 ²⁾	<0.7	<4
2	Úroveň leštidiela	0A - 8A		
3	Zvuk po dokon- čení	1b (zap.) / 0b (vyp)		
4	Aut. dvierka otvorené	1o (zap.) / 0o (vyp)		
5	Tóny tlačidiel	1F (zap.) / 0F (vyp)		

6	Najnovší výber programu	1H (zap.) / 0H (vyp)
----------	-------------------------	----------------------

1) Pôvodné nastavenie.

2) Pri tejto úrovni nepoužívajte soľ.

Režim nastavenia

Tlačidlo	Popis
 1h	Predchádzajúci tlačidlo. Stlačte na prepínanie medzi základnými nastaveniami a zmenu ich hodnoty.
 OK	OK tlačidlo. Stlačte na vstup do zvoleného nastavenia a potvrdenie zmeny jeho hodnoty.
 Ďalší	Ďalší tlačidlo. Stlačte na prepínanie medzi základnými nastaveniami a zmenu ich hodnoty.

Zmena nastavenia

1. Na vstup do režimu nastavenia súčasne stlačte a podržte tlačidlá  30' a **ECO** na približne 3 sekundy.

- Svetelné indikátory: 1h, a svietia.
 - Na displeji sa zobrazí aktuálna hodnota prvého dostupného nastavenia.
- 2. Stlačením tlačidla **Predchádzajúci** alebo **Ďalší** upravte nastavenie.**
- Na displeji sa zobrazí hodnota aktuálneho nastavenia (číslica a príslušné číslo).
- 3. Stlačením tlačidla **OK** vstúpte do príslušného nastavenia.**
- Hodnota aktuálneho nastavenia bliká.
- 4. Stlačením tlačidla **Predchádzajúci** alebo **Ďalší** zmeňte hodnotu.**
- 5. Stlačením tlačidla **OK** potvrďte hodnotu nastavenia.**
- Nová hodnota nastavenia sa uloží.
 - Spotrebič sa vráti na zoznam základných nastavení.
- 6. Súčasne stlačte a približne 3 sekundy podržte stlačené tlačidlá a **ECO**, aby ste opustili režim nastavenia.**
- Spotrebič prejde na voľbu programu.

Pred prvým použitím

Skontrolujte, či je aktuálna úroveň zmäkčovača vody prispôsobená tvrdosti vody.

Použite program Quick 30' na odstránenie zvyškov z výrobného procesu.

1. Do zásobníka na soľ nalejte 1 liter vody.
 2. Do zásobníka na soľ pridajte 1 kg soli.
- Používajte iba hrubozrnnú soľ určenú pre umývačky.
3. Napľňte dávkovač leštidla.
 4. Otvorte vodovodný kohútik.
 5. Zvolte program Quick 30' a zatvorte dverka umývačky, aby sa umývačka

Riešenie problémov

Ak sa vyskytne problém so spotrebičom, pozrite si kapitolu „Riešenie problémov“ v

AutoOpen

AutoOpen zlepšuje účinnosť sušenia pri nižšej spotrebe energie. Počas fázy sušenia sa dverka spotrebiča otvoria automaticky a ostanú pootvorené.



UPOZORNENIE! Nepokújajte sa o zatvorenie dverok spotrebiča do dvoch minút od automatického otvorenia. Mohlo by to spôsobiť poškodenie spotrebiča.



UPOZORNENIE! Ak majú k spotrebiču prístup deti, domáce zvieratá alebo osoby so zdravotným postihnutím, vypnite AutoOpen. Automatické otváranie dverok môže predstavovať nebezpečenstvo a vystaviť sa možným rizikám vnútri spotrebiča (ako napr. nože, ostré predmety, chemikálie).

spustila. Nepoužívajte umývací prostriedok a do košov nedávajte riad.



UPOZORNENIE! Pri napĺňaní zásobníka na soľ z neho môže vytiečť voda a soľ. Po naplnení zásobníka na soľ okamžite spusťte program, aby ste predišli korózii.



Ak spotrebič nepoužívate, zatvorte vodovodný ventil.

Technické údaje

Typ výrobku	Plne integrovaná umývačka riadu	
Rozmery	Šírka/výška/hĺbka (mm)	446 / 818 - 898 / 550
Elektrické zapojenie 1)	Napätie (V) Frekvencia (Hz)	220 - 240 50
Tlak prívodu vody	Min./max. barov (MPa)	0.5 (0.05) / 10 (1.0)
Prívod vody	Studená voda alebo teplá voda 2)	max. 60 °C
Kapacita	Nastavenia miesta	10

1) Ďalšie hodnoty si pozrite na typovom štítku.

2) Ak teplá voda pochádza z alternatívneho zdroja energie (napr. zo solárnych panelov, eolickej energie), používajte prívod teplej vody, aby ste znížili spotrebú energie.

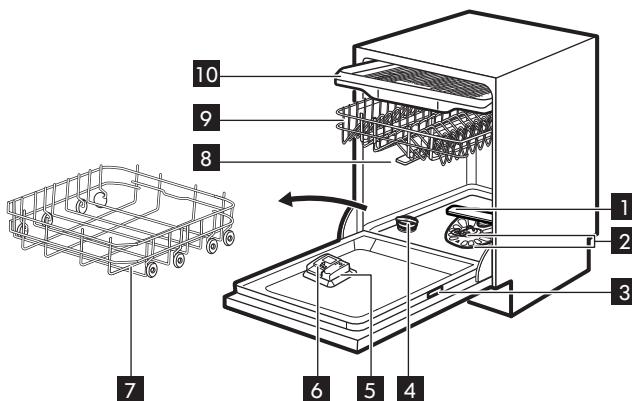
Odkaz na databázu EU EPREL

Čiarový kód na štítku energetických parametrov dodanom so spotrebičom poskytuje webový odkaz na registráciu tohto spotrebiča v EU EPREL databáze. Štítok energetických parametrov si ponechajte na neskoršie nahliadnutie spolu s návodom na obsluhu a všetkými ďalšími dokumentmi poskytnutými s týmto spotrebičom.

V EU EPREL databáze môžete nájsť informácie ohľadom výkonu výrobku pomocou odkazu <https://eprel.ec.europa.eu> a názvu modelu a čísla výrobku, ktoré nájdete na typovom štítku spotrebiča. Pozrite si kapitolu „Popis výrobku“.

Podrobnejšie informácie o štítku energetických parametrov nájdete na stránke www.theenergylabel.eu.

Gaminio aprašymas



- 1** Apatinis purkštuvas
- 2** Filtrai
- 3** Verčių lentelė
- 4** Druskos skyrelis
- 5** Skalavimo priemonės dalytuvas
- 6** Plovimo priemonės dalytuvas

- 7** Apatinis krepšys
- 8** Viršutinės purkštuvu alkūnės
- 9** Viršutinis krepšys
- 10** Irankių stalčius

Beam-on-Floor

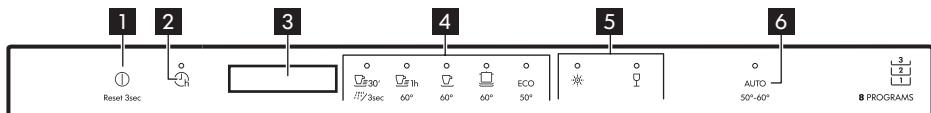
Beam-on-Floor – tai šviesa krintanti ant grindų, po prietaiso durelėmis.

- Kai programa pradeda veikti, užsidega balta lemputė ir dega, kol veikia programa.

- Kai programa baigta, balta lemputė išsijungia.
- Esant prietaiso trikdžiams, balta lemputė mirksi.

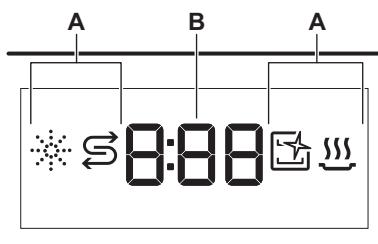
i Išjungus prietaisą, išsijungia ir Beam-on-Floor.

Valdymo skydelis



- | | | | |
|----------|---|----------|-------------------------|
| 1 | Ijungimo / išjungimo mygtukas / atkūrimo mygtukas | 4 | Programos mygtukai |
| 2 | Atidėto paleidimo mygtukas | 5 | Parinkčių mygtukas |
| 3 | Rodinys | 6 | AUTO programos mygtukas |

Rodinys



A. Indikatoriai

B. Laiko indikatorius

Indikatoriai

Indikatorius	Apaščių aprašymas
	Skalavimo priemonės indikatorius. Jis įsijungia, kai reikia papildyti skalavimo priemonę dalytuva.
	Druskos indikatorius. Jis įsijungia, kai reikia papildyti druskos.
	Machine Care indikatorius. Įsijungia, kai reikia išvalyti prietaiso vidų naudojant Machine Care programą.
	Džiovinimo ciklo indikatorius. Įsijungia, kai pasirenkate programą su džiovinimu. Mirksis džiovinimo ciklo metu.

Programų apžvalga

Programa	Plaunamų indai	Nešvarumo laipsnis	Temperatūra (°C)	Laikas (min.)	Parinktys	AutoOpen
Quick 30'	Indai ir įrankiai	Tik ką sutepti	50	30		✓
Rinse & Hold	Visi indų tipai	Visi sutepimo laipsniai	Šaltas vanduo	15	X	X
60 Minutes	Indai ir įrankiai	Ka tik panaudoti indai su šiek tiek pridžiuvusiais nešvarumais	60	60		✓

Programa	Plaunami indai	Nešvarumo laipsnis	Temperatūra (°C)	Laikas (min.)	Parinktys	AutoOpen
 90 Minutes	Indai, stalo įrankiai, puodai, keptuvės	Mažai arba vidutiniškai supurvinti indai su pri-džiūvusiais nešvarumais	60	90	 	✓
 Intensive	Indai, stalo įrankiai, puodai, keptuvės	Vidutiniškai arba stipriai supurvinti indai su pri-džiūvusiais nešvarumais	60	160	 	✓
 ECO¹⁾	Indai, stalo įrankiai, puodai, keptuvės	Mažai arba vidutiniškai supurvinti indai su pri-džiūvusiais nešvarumais	50	240	 	✓
AUTO	Indai, stalo įrankiai, puodai, keptuvės	Visi	50 - 60	120 - 170	X	✓
Machine Care	Prietaiso vidaus valymui. Žr. „Valymas ir priežiūra“.		70	60	X	✓

1) Naudojant šią programą vidutiniškai suteikiama indams ir stalo įrankiams plauti, vandens ir energijos sąnaudos yra mažiausios. Tai standartinė patikros įstaigų naudojama programa. Ši programa skirta įvertinti, ar prietaisas atitinka „Ecodesign“ komisijos reglamento (ES) 2019/2022 nuostatas.

Parinktys

Galite koreguoti programų pasirinkimą pagal savo poreikius, aktyvindami parinktis.

Power Clean

 Power Clean gerina indų plovimo rezultatus naudojant pasirinktą programą.

Ši funkcija padidina plovimo temperatūrą ir pailgina trukmę.

Gentle / Glass

 Gentle / Glass apsaugo trapius indus, o ypač taures, nuo pažeidimų. Ši parinktis apsaugo nuo sparčių temperatūros pokyčių ir sumažina ją iki 45 °C.

Pagrindiniai nustatymai

Skaičius	Nustatymai	Vertės nustatymas	Vandens kietumas	
			mmol/l	Vokiškieji laipsniai (°dH)

1	Vandens minkštiklis	10	8.4 - 9.0	47 - 50
		9	7.6 - 8.3	43 - 46
		8	6.5 - 7.5	37 - 42
		7	5.1 - 6.4	29 - 36
		6	4.0 - 5.0	23 - 28
		5 ¹⁾	3.3 - 3.9	19 - 22
		4	2.6 - 3.2	15 - 18
		3	1.9 - 2.5	11 - 14
		2	0.7 - 1.8	4 - 10
		1 ²⁾	<0.7	<4
2	Skal. priem. kiekis	0A - 8A		

3	Pabaigos signa-las	1b (ij.) / 0b (išj.)
4	Aut. dur. atida-rymas	1o (ij.) / 0o (išj.)
5	Mygtukų tonai	1F (ij.) / 0F (išj.)
6	Naujausias pro-gramos pasirin-kimas	1H (ij.) / 0H (išj.)

1) *Gamyklinis nustatymas.*

2) *Su šiuo lygiu druskos nenaudokite.*

Nustatymo režimas

Mygtu-kas	Aprašymas
	Ankstesnis mygtukas. Paspauskite, kad perjungtumėte pagrindinius nustatymus ir pakeistumėte jų vertę.
	GERAI mygtukas. Paspauskite, kad įvestumėte pasirinktą nustatymą ir patvirtintumėte jo vertę pakeitimą.
	Toliau mygtukas. Paspauskite, kad perjungtumėte pagrindinius nustatymus ir pakeistumėte jų vertę.

Kaip pakeisti nustatymus

1. Norédami įjungti nustatymo režimą, vienu metu paspauskite ir maždaug 3 sekundes palaikykite 30' ir **ECO**.
 - Šviesos: įsijungs , ir .
 - Ekrane bus rodoma pirmos galimos nuostatos dabartinė vertė.
2. Paspauskite **Ankstesnis** arba **Toliau**, kad pasirinktumėte nuostatą.
Ekrane rodoma dabartinė nuostatos vertė (skaitmuo ir speciali raidė).
3. Norédami įvesti nustatymą, paspauskite **GERAI**.

Prieš naudodamini pirmą kartą

Pasirūpinkite, kad naudojamo vandens minkštiklio kiekis atitinktų tiekiamo vandens kietumą.

Naudokite programą Quick 30' gamybos proceso likučiams pašalinti.

1. I druskos skyrelį įpilkite 1 l vandens.
2. I druskos skyrelį suberkite 1 kg druskos.

Mirksi esama nuostatos vertę.

4. Spausdami **Ankstesnis** arba **Toliau** pakeiskite vertę.
5. Norédami patvirtinti nustatyta vertę, paspauskite **GERAI**.
 - Naujas nustatymas yra išsaugotas.
 - Prietaisas sugrįžta į bazinių nuostatų sąrašą.
6. Jei norite išjungti nustatymo režimą, paspauskite ir maždaug 3 sekundes palaikykite 30' ir **ECO**.

Prietaise įsijungia programos pasirinkimo režimas.

AutoOpen

AutoOpen gerina džiovinimo rezultatus ir mažina energijos sąnaudas. Džiovinimo fazės metu indaplovės durelės atsidaro automatiškai ir lieka praviros.

DĒMESIO Bent 2 minutes neuždarykite automatiškai atsidariusių prietaiso durelių. Kitaip galite sugadinti prietaisą.

DĒMESIO Jeigu vaikai, naminiai gyvūnai ar žmonės su negalia turi prieigą prie šio prietaiso, išjunkite AutoOpen. Automatiškai atsidarančios durelės gali kelti pavojų ir suteikti prieigą prie prietaiso viduje esančių pavojingų objektų (peilių ar kitų aštriių daiktų, cheminių medžiagų ir kt.).

Naudokite tik indaplovėms skirtą rupią druską.

3. Pripildykite skalavimo priemonės dalytuvą.
4. Atsukite vandens čiaupą.
5. Pasirinkite programą Quick 30' ir uždarykite indaplovės dureles, kad ji pradėtų veikti. Nenaudokite ploviklio ir nedékite indų į krepšius.

 **DĖMESIO** Pildant iš druskos talpyklos gali ištekėti vanduo ir druska. Kai pripildote druskos talpyklą, iškart paleiskite programą, kad apsaugotumėte nuo korozijos.

 Jei prietaiso nenaudojate, uždarykite vandens čiaupą.

Trikčių diagnostika

Kilus nesklandumams perskaitykite naudojimo instrukcijos skyrių „Trikčių šalinimas“; instrukciją rasite: www.ikea.com.

Techninė informacija

Gaminio tipas	Pilnai integruojama indaplovė	
Matmenys	Plotis, aukštis, gylis (mm)	446 / 818 - 898 / 550
Elektros prijungimasis 1)	Ištampa (V)	220-240
	Dažnis (Hz)	50
Tiekiamo vandens slėgis	Min. / maks., barai (MPa)	0.5 (0.05) / 10 (1.0)
Vandens tiekimas	Šaltas arba karštas vanduo 2)	iki 60 °C
Kiekis	Vietos nustatymai	10

1) Kitus parametrus rasite techninių duomenų lentelėje.

2) Jeigu karštas vanduo jūsų namuose tiekiamas naudojant alternatyvias energijos sistemas (pvz., saulės ar vėjo jėgainės), naudokite karštą vandenį ir sumažintekite bendrasias energijos sąnaudas.

techninių duomenų lentelėje. Žr. skyrių „Gaminio aprašas“.

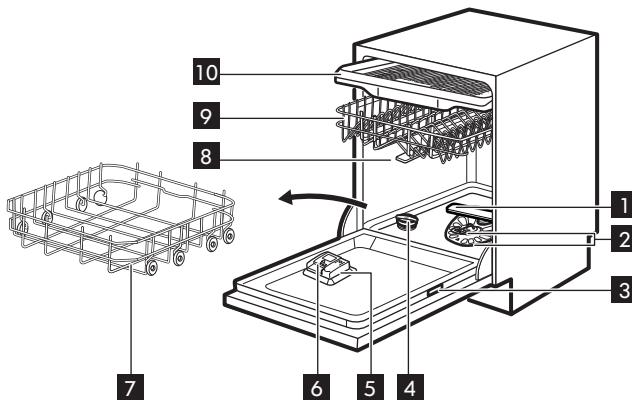
Papildomos informacijos apie energijos plokštelę rasite www.theenergylabel.eu.

Nuoroda į ES EPREL duomenų bazę

Su prietaisu pateiktoje energijos plokštelėje nurodytas QR kodas suteikia žiniatinklio nuorodą šio prietaiso registracijai ES EPREL duomenų bazėje. Išsaugokite energijos plokštelę kartu su naudotojo vadovu ir visais kitais su šiuo prietaisu pateiktais dokumentais, kad galėtumėte pasižiūrėti ateityje.

Su gaminio veikimu susijusią informaciją galima rasti ES EPREL duomenų bazėje naudojant nuorodą <https://eprel.ec.europa.eu> bei modelio pavadinimą ir gaminio numerį, kuriuos rasite prietaiso

Popis výrobku



- 1** Dolní ostřikovací rameno
- 2** Filtry
- 3** Typový štítek
- 4** Zásobník na sůl
- 5** Dávkovač leštidla
- 6** Dávkovač mycího prostředku

- 7** Dolní koš
- 8** Horní ostřikovací ramena
- 9** Horní koš
- 10** Zásuvka na příbory

Beam-on-Floor

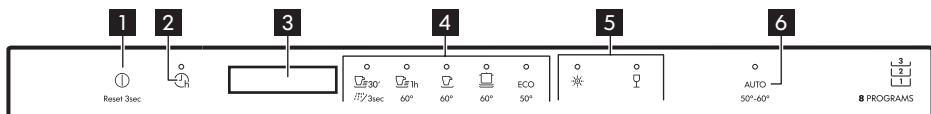
Beam-on-Floor promítá světlo na podlahu pod dvířky spotřebiče.

- Když se spustí program, rozsvítí se bílé světlo a zůstane svítit v průběhu programu.

- Bílé světlo zhasne po dokončení programu.
- V případě poruchy spotřebiče bliká bílé světlo.

- i** Beam-on-Floor se vypne spolu s vypnutím spotřebiče.

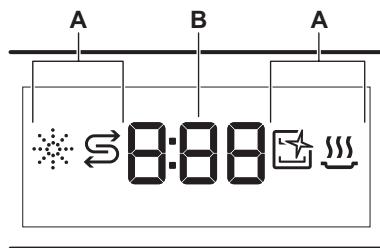
Ovládací panel



- 1** Tlačítko Zap/Vyp / Tlačítko Reset
- 2** Tlačítko Odložený start
- 3** Displej
- 4** Tlačítka programů

- 5** Tlačítka funkcí
- 6** Tlačítko programu AUTO

Displej



- A.** Ukazatele
- B.** Ukazatel času

Kontrolky

Kontrolka	Popis
	Kontrolka leštidla. Zobrazuje se, když dávkovač leštidla potřebuje doplnit.
	Kontrolka soli. Zobrazuje se, když zásobník soli potřebuje doplnit.
	Kontrolka Machine Care. Zobrazuje se, když spotřebič potřebuje čištění vnitřního prostoru pomocí programu Machine Care.
	Kontrolka sušící fáze. Zobrazuje se, když je zvolen program se sušící fází. Bliká během fáze sušení.

Přehled programů

Program	Náplň myčky nádobí	Stupeň zašpinění	Teplota (°C)	Čas (min.)	Funkce	AutoOpen
Quick 30'	Nádobí, příbory	Čerstvě zašpiněné	50	30		✓
Rinse & Hold	Všechny druhy náplní	Všechny stupně zašpinění	Studená voda	15		X
60 Minutes	Nádobí, příbory	Čerstvé, lehce přísněně nečistoty	60	60		✓
90 Minutes	Nádobí, příbory, hrnce, pánev	Normální, lehce přísněně nečistoty	60	90		✓

Program	Náplň myčky nádobí	Stupeň zašpinění	Teplota (°C)	Čas (min.)	Funkce	AutoOpen
 Intensive	Nádobí, příbory, hrnce, pánve	Normálně až silně příchutné nečistoty	60	160	 	✓
 ECO ¹⁾	Nádobí, příbory, hrnce, pánve	Normální, lehce přichutné nečistoty	50	240	 	✓
 AUTO	Nádobí, příbory, hrnce, pánve	Vše	50 - 60	120 - 170		✓
Machine Care	Slouží k čištění vnitřku spotřebiče. Viz „Čištění a údržba“.		70	60		✓

1) Tento program nabízí nejúspornější spotřebu vody a energie při mytí normálně zašpiněného nádobí a příboru. Jedná se o standardní program pro zkušený. Tento program se používá k vyhodnocení shody podle nařízení Komise EU o ekologickém designu 2019/2022.

Funkce

Volbu programů můžete libovolně přizpůsobit vašim požadavkům zapnutím konkrétních funkcí.

Power Clean

Funkce  Power Clean zlepšuje výsledky mytí nádobí zvoleného programu. Tato funkce zvyšuje teplotu a délku mytí.

Gentle / Glass

Funkce  Gentle / Glass chrání křehké nádobí, zejména sklo, před poškozením. Tato funkce brání rychlým změnám teploty mytí nádobí u zvoleného programu a snižuje ji na 45 °C.

Základní nastavení

Číslo	Nastavení	Hodnota nastavení	Tvrdoost vody	
			mmol/l	Německé stupně (°dH)
1	Změkčovač vody	10	8.4 - 9.0	47 - 50
		9	7.6 - 8.3	43 - 46
		8	6.5 - 7.5	37 - 42
		7	5.1 - 6.4	29 - 36
		6	4.0 - 5.0	23 - 28
		5 ¹⁾	3.3 - 3.9	19 - 22
		4	2.6 - 3.2	15 - 18
		3	1.9 - 2.5	11 - 14
		2	0.7 - 1.8	4 - 10
		1 ²⁾	<0.7	<4
2	Množství leštítla	0A - 8A		
3	Zvuk konce	1b (zap) / 0b (vyp)		
4	Aut. otevírání dvířek	1o (zap) / 0o (vyp)		

 5	Tóny tlačítka	1F (zap) / 0F (vyp)
 6	Volba posledního programu	1H (zap) / 0H (vyp)

1) Tovární nastavení.

2) Na této úrovni nepoužívejte sůl.

Režim nastavení

Tlačítka	Popis
 1h	Předchozí. Stiskněte k přepnutí mezi základními nastaveními a ke změně jejich hodnot.
 OK	OK. Stiskněte k otevření zvoleného nastavení a k potvrzení změny jeho hodnoty.
 Další	Další. Stiskněte k přepnutí mezi základními nastaveními a ke změně jejich hodnot.

Jak změnit nastavení

- Do režimu nastavení přejdete současným stisknutím a podržením tlačítka  30' a **ECO** na cca tři sekundy.

- Kontrolky: 1h, a jsou zapnuty.
 - Na displeji se zobrazí aktuální hodnota prvního dostupného nastavení.
- 2. Stisknutím Předchozí nebo Další vyberte nastavení.**
- Na displeji se zobrazí aktuální hodnota nastavení (číslice a konkrétní písmeno).
- 3. Stisknutím OK otevřete nastavení.**
- Aktuální hodnota nastavení bliká.
- 4. Stisknutím Předchozí nebo Další změňte hodnotu.**
- 5. Stisknutím OK potvrďte nastavenou hodnotu.**
- Nově nastavená hodnota je uložena.
 - Spotřebič se vrátí na seznam základního nastavení.
- 6. Režim nastavení opustíte současným stisknutím a podržením tlačítka 30' a ECO na cca tři sekundy.**

Spotřebič se přepne na volbu programu.

Před prvním použitím

Ujistěte se, že aktuální stupeň změkčovače vody odpovídá tvrdosti vody.

Použijte program Quick 30' k odstranění zbytků z výrobního procesu.

1. Do zásobníku na sůl nalijte 1 litr vody.
 2. Do zásobníku na sůl nasypete 1 kg soli.
- Používejte výhradně hrubou sůl určenou pro myčky.
3. Napříte dávkovač leštidla.
 4. Otevřete vodovodní kohoutek.
 5. Zvolte program Quick 30' a spusťte jej zavřením dvírek myčky. Nepoužívejte

Odstraňování závad

V případě problémů se spotřebičem se podívejte do kapitoly „Odstraňování

AutoOpen

AutoOpen zlepšuje výsledky sušení při menší spotřebě energie. Během fáze sušení se dvířka spotřebiče automaticky otevřou a zůstanou pootevřená.

POZOR! Nepokoušejte se zavřít dvířka spotřebiče po dobu dvou minut po automatickém otevření. Spotřebič by se mohl poškodit.

POZOR! Pokud mají ke spotřebiči přístup děti, domácí zvířata nebo postižené osoby, vypněte funkci AutoOpen. Automatické otevírání dvířek může představovat riziko, protože uvnitř spotřebiče mohou být nebezpečné předměty (např. nože, ostré předměty, chemikálie).

mycí prostředek a nevkládejte nádobí do košů.

POZOR! Při plnění může ze zásobníku na sůl unikat voda nebo sůl. Po doplnění soli do zásobníku ihned spusťte program jako prevenci před korozí.

Pokud spotřebič nepoužíváte, zavřete vodovodní kohoutek.

závad“ v plné verzi návodu k použití, který najeznete na adresu: www.ikea.com.

Technické údaje

Typ výrobku	Plně integrovaná myčka nádobí	
Rozměry	Šířka / výška / hloubka (mm)	446 / 818 - 898 / 550
Připojení k elektrické sítí ¹⁾	Napětí (V) Frekvence (Hz)	220 - 240 50
Tlak přívodu vody	Min. / max. bar (Mpa)	0.5 (0.05) / 10 (1.0)
Přívod vody	Studená nebo horká voda ²⁾	max. 60 °C
Kapacita	Jídelní soupravy	10

1) Pro ostatní hodnoty viz typový štítek.

2) Pokud odebíráte horkou vodu z alternativních zdrojů energie (např. solární panely, větrná energie), použijte tuto horkou vodu ke snížení spotřeby energie.

Odkaz na databázi EU EPREL

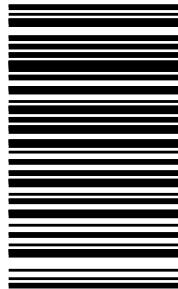
QR kód na energetickém štítku dodaném se spotřebičem nabízí internetový odkaz na registraci tohoto spotřebiče v databázi EU EPREL. Uchovejte si energetický štítek pro referenční potřeby s návodem k použití a všemi ostatními dokumenty dodanými s tímto spotřebičem.

Rovněž lze informace týkající se výkonu produktu nalézt v databázi EPREL prostřednictvím odkazu <https://eprel.ec.europa.eu> a pomocí názvu modelu a výrobního čísla, které naleznete na typovém štítku spotřebiče. Viz část „Popis spotřebiče“.

Pro podrobnější informace o energetickém štítku navštivte www.theenergylabel.eu.



156810371-A-282022



CE

© Inter IKEA Systems B.V. 2022

21552

AA-2321606-2